

# ENGIN / EQUIPMENT



ISOTHERME <i>INSULATED</i>	REFRIGERANT <i>REFRIGERATED</i>	FRIGORIFIQUE <i>MECHANICALLY REFRIGERATED</i>	CALORIFIQUE <i>HEATED</i>	FRIGORIFIQUE ET CALORIFIQUE <i>MECHANICALLY REFRIGERATED AND HEATED</i>	A TEMPERATURE MULTIPLE <i>MULTI-TEMPERATURE</i>
-------------------------------	------------------------------------	--	------------------------------	--	--

## ATTESTATION ATP/ ATP CERTIFICATE N° ATPD0626012988

**Délivrée conformément à l'accord relatif aux transports internationaux de denrées périssables et aux engins spéciaux à utiliser pour ces transports**  
*/issued pursuant to the Agreement on the International Carriage of Perishable Foodstuffs and on the Special Equipment to be Used for such Carriage (ATP.)*

- Autorité délivrant l'attestation / *Issuing authority*: **Cemafrroid SAS, 5 avenue des Prés CS 20029, 94266 FRESNES (FRANCE)**
- L'engin / *Equipment*: **CAMIONNETTE FIAT**
- Numéro d'immatriculation : **HK-590-HN** Numéro d'identification du véhicule : **ZFA250004SMC17325**  
*/ Identification number / Vehicle Identification number*  
Donné par / *Alloted by*: **Lecapitaine Parc d'activités Neptune I - 315 rue Louise MICHEL 50009 SAINT-LO CEDEX**  
Numéro de série de la caisse isotherme : **Lecapitaine, IRP, n° 25111083**  
*/ Insulated box serial number*
- Appartenant à ou exploité par : **PETIT FORESTIER LOCATION 11 ROUTE DE TREMBLAY 93424 VILLEPINTE CEDEX (France)**  
*/ Owner or operated by*
- Présenté par / *Submitted by*: **Lecapitaine industrie Parc d'activités Neptune 1 - 315 rue Louise MICHEL 50009 SAINT-LO**
- Est reconnu comme / *Is approved as*: **FRIGORIFIQUE RENFORCE (FRCX - FRCX)**
- Avec un (ou plusieurs) dispositif(s) thermique(s) / *With one (or more) thermal appliance(s) which is (are)*:  
~~6.1.1 Autonome; /Independent;~~  
6.1.2 Non autonome; / *Not independent*;  
~~6.1.3 Amovible /Removable;~~  
6.1.4 Non amovible; / *Not removable*;  
7. Base de délivrance de l'attestation / *Basis of the issue of the certificate*:  
7.1 Cette attestation est délivrée sur la base / *This certificate is issued on the basis of*:  
~~7.1.1 Des essais de l'engin; /Test of the equipment;~~  
7.1.2 De la conformité à un engin de référence; / *Conformity with a reference item of equipment*;  
~~7.1.3 D'un contrôle périodique; /A periodic inspection.~~  
7.2 Indiquer / *Specify*:  
7.2.1 La station d'essai / *the testing station*: **Cemafrroid site de fresnes - 94 - Val de Marne (France)**  
7.2.2 La nature des essais / *the nature of the tests*: **Détermination du coefficient d'isothermie**  
7.2.3 Le (ou les) numéro(s) du (ou des) procès-verbal : **T6889 2021/12/18**  
*de référence / the number(s) of the report(s)*  

Caisse / *Box*

Dispositif thermique / *thermal appliance*

**Cemafrroid site de fresnes - 94 - Val de Marne (France)** **Cemafrroid site de fresnes - 94 - Val de Marne**  
**Détermination de la puissance frigorifique**  
**M1149 2024/09/19**
- La valeur du coefficient K / *the K-coefficient*: **0.37 W/m².°C**
- La puissance frigorifique utile à la température extérieure de 30°C et à la température intérieure / *The effective refrigerating capacity at an outside temperature of 30°C and an inside temperature of*:  

	Puissances Nominales / <i>Nominal capacity</i>	MXS 850	MXL 1100	-
0°C	<b>5183 W</b>	<b>3127 W</b>	<b>4033 W</b>	-
-10°C	<b>3776 W</b>	<b>2405 W</b>	<b>2993 W</b>	-
-20°C	<b>2369 W</b>	<b>1683 W</b>	<b>1954 W</b>	-
- Taux de changement d'air à l'heure / *air change rate*: **265,75 ; 214,65 Vol./h**
- Nombre d'ouvertures et d'équipements spéciaux / *Number of opennings and special equipment*:  
7.3.1 Nombre de portes / *Number of doors*: **2** Arrière/rear door: **1** latérale(s) / *side door(s)*: **1**  
7.3.2 Nombre de volets d'aération / *Number of vents*: **0**  
7.3.3 Dispositif pour accrocher la viande / *Hanging meat equipment*: **0**  
7.4 Autres / *Others*: **8**
- Cette attestation est valable jusqu'en/ *This certificate is valid until*: **mars 2032**
- Sous réserve / *provided that*:  
8.1.1. Que la caisse isotherme et, le cas échéant, l'équipement thermique, soit maintenus en bon état d'entretien/ *The insulated body and, where applicable, the thermal appliance is in good condition ;and*  
8.1.2. Qu'aucune modification importante ne soit apportée aux dispositifs thermiques. / *No material alteration is made to the thermal appliances.*
- Fait par / *Done by*: **Cemafrroid SAS**  
**5 avenue des Prés CS 20029**  
**94266 FRESNES**  
**(FRANCE)**
- Le / *on*: **2026/04/21**



Cemafrroid SAS  
Responsable ATP/ *Responsible for the ATP*

Le Président de CEMAFROID SAS

*(Signature)*

TECNEA SAS représentée par son Président Gérald CAVALIER